



WORDline^{MC}
WORDline FLX^{MC}

MANUEL DE L'UTILISATEUR
USER'S GUIDE

Table des matières

Introduction		
Commandes	3	
Pour commencer		
Mise sous tension de votre téléavertisseur	4	
Rétro-éclairage	5	
Symboles du menu	5	
Mise hors tension de votre téléavertisseur	6	
Messages		
Types de messages	7	
Réglage de la vitesse de défilement	8	
Réception et lecture des messages	10	
Défilement de vos messages	12	
Messages en double	12	
Heure et date		
Remise à l'heure et à la date	12	
Alertes		
Mise en fonction d'avertissement de message entrant	14	
Alarmes		
Réglage de l'alarme	17	
Fonctions des messages		
Verrouillage des messages personnels	20	
Heure privée	21	
Effacement des messages	24	
Effacement automatique de message	25	
Services d'information		
Lecture des services d'information	27	
Mise en fonction et hors fonction des services d'information	28	
Mise en fonction du signet des services d'information	29	
Autres fonctions		
Téléavertisseurs hors de portée	30	
Symboles d'erreurs de message	30	
Entretien et utilisation		
Nettoyage de votre téléavertisseur	30	
Entretien Approprié	31	
Fonctions et utilisation de votre téléavertisseur	31	
Pile		
Remplacement de la pile	32	

Table of Contents

Introduction		
Controls	35	
Getting Started		
Turning Your Pager On	36	
Backlight	36	
Menu Icons	37	
Turning Your Pager Off	38	
Messages		
Types of Messages	38	
Setting the Scroll Speed	39	
Receiving/Reading Messages	40	
Scanning Your Messages	41	
Duplicate Messages	42	
Time and Date		
Setting the Time and Date	42	
Alerts		
Setting the Incoming Message Alert	44	
Choosing an Audio Alert	45	
Alarms		
Setting the Alarm	46	
Message Features		
Locking Personal Messages	48	
Private Time	50	
Deleting Messages	52	
Automatic Message Deletion	53	
Information Services		
Reading Information Services	54	
Turning the Information Service Alert On and Off	56	
Turning the Information Service Bookmark On	57	
Other Features		
Out of Range	58	
Message Error Icons	58	
Use and Care		
Cleaning Your Pager	58	
Functionality and Use of Your Pager	59	
Care and Maintenance	59	
Battery		
Replacing the Battery	60	

NOTES

NOTES

Nous vous remercions de vous être procuré le téléavertisseur Motorola® WORDline^{MC} ou WORDline FLX^{MC}. La conception du téléavertisseur WORDline FLX^{MC} fait appel aux dernières techniques en matière de téléavertissement. La technique FLEX permet de faire durer la pile quatre fois plus longtemps qu'avec les téléavertisseurs ordinaires. Elle permet également d'améliorer la capacité de réception des appels.

Ce téléavertisseur intègre les fonctions de messagerie et de gestion du temps dans un boîtier compact et très facile à porter. Une lecture préalable de ce manuel vous permettra de bien comprendre toutes les possibilités offertes par votre téléavertisseur. Vous trouverez à la dernière page couverture de ce manuel une carte aide-mémoire détachable.

INTRODUCTION

1

Profitez au mieux de votre téléavertisseur

Votre téléavertisseur peut vous aider à rester en contact avec les personnes qui vous sont chères. En donnant votre numéro de téléavertisseur à vos associés, aux membres de votre famille et à vos amis vous leur permettrez de communiquer avec vous quand cela sera nécessaire.

Si vous utilisez un téléphone cellulaire, donnez votre numéro de téléavertisseur au lieu de celui de votre téléphone cellulaire. Vous pourrez décider de rappeler qui vous voudrez au moyen de votre téléphone cellulaire et vous n'aurez pas à payer pour les appels reçus.

Effectuez un essai en vous envoyant à vous-même un message

Après que votre téléavertisseur ait été mis en fonction par votre fournisseur de services, effectuez un essai en vous envoyant à vous-même un message.

INTRODUCTION

2

Commandes



- M** Mode Cette touche sert à faire défiler les fonctions ou à faire augmenter un chiffre.
- S** Sélection Cette touche sert à sélectionner et à confirmer un choix.
- R** Lecture/sous tension Cette touche sert à lire les messages, à enregistrer un paramètre, à mettre sous tension le téléavertisseur, à allumer le rétro-éclairage et à quitter les menus.

COMMANDES

3

Mise sous tension de votre téléavertisseur



Appuyez sur **R** pour mettre sous tension votre téléavertisseur.

Un message initial s'affiche pendant un instant et votre téléavertisseur met en fonction l'avertissement sélectionné.

Il est possible d'interrompre n'importe quelle touche.

Quand le téléavertisseur est sous tension sans aucune activité, les paramètres d'attente s'affichent. Ces paramètres comprennent l'indicateur de mise sous tension, la date et l'heure, le mode d'avertissement et peuvent parfois comprendre d'autres indicateurs, comme l'état de l'alarme.



POUR COMMENCER

4

Rétro-éclairage

Appuyez sur la touche  et maintenez-la enfoncée pendant une seconde pour allumer le rétro-éclairage.

Symboles du menu

Les quatre symboles de la première ligne (, , , ) correspondent aux quatre menus : COMMANDES, EFF TOUS MESSAG, SIGNALS (ou AVERTISSEMENTS), et ALARMES.

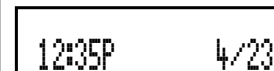
La première fois que vous appuyez sur , ces symboles s'affichent. Le symbole du menu de commande  clignote. Ceci indique qu'en appuyant sur , vous accéderez au menu de commande.

Appuyez sur la touche  et lâchez-la pour faire apparaître les contrôles de menu COMMANDES?, EFF TOUS MESSAG?, SIGNALS? (ou AVERTISSEMENTS?), et ALARMES?. Appuyez sur  pour accéder au menu correspondant ou appuyez sur  pour revenir aux paramètres d'attente.

5

POUR COMMENCER

Mise hors tension de votre téléavertisseur



- 1 Les paramètres d'attente étant affichés, appuyez sur  pour faire apparaître COMMANDES?. Le symbole de commande  clignote.
- 2 Appuyez sur  pour faire apparaître ETEINDRE? (ou HORS TENSION?).
- 3 Appuyez sur  pour mettre le téléavertisseur hors tension. Les paramètres de mise hors tension s'affichent sans aucun symbole.

6

POUR COMMENCER

Types de messages

Les indicateurs de messages indiquent le type de message reçu et clignotent jusqu'à ce que le message soit lu.

Messages personnels :  non sélectionné  sélectionné

Services d'information :

quand un message est reçu :	 non sélectionné	 sélectionné
	 non sélectionné	 sélectionné (FLEX)
quand le bip est en fonction :	 non sélectionné	 sélectionné
quand le signal est en fonction :	 non sélectionné	 sélectionné

7

MESSAGES

Réglage de la vitesse de défilement

Vous pouvez choisir la vitesse de défilement de vos messages, ou les lire ligne par ligne.



- 1 Les paramètres d'attente étant affichés appuyez sur  pour que COMMANDES? apparaisse. Le symbole du menu des commandes  clignote.
- 2 Appuyez sur  pour accéder au menu COMMANDES.
- 3 Appuyez sur la touche  et lâchez-la jusqu'à ce que DEFILEMENT? apparaisse.
- 4 Appuyez sur  pour accéder au menu DEFILEMENT.

8

MESSAGES



- 5 Appuyez sur la touche et lâchez-la pour choisir la vitesse de défilement.
- 6 Appuyez sur et sélectionnez la vitesse de défilement.

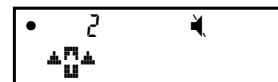
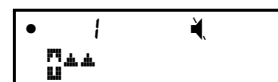
Vous pouvez choisir entre quatre vitesses de défilement : LIGNE PAR LIGNE, DEFILEMENT 1, DEFILEMENT 2 ou DEFILEMENT 3 (la plus rapide).

MESSAGES

9

Réception et lecture des messages

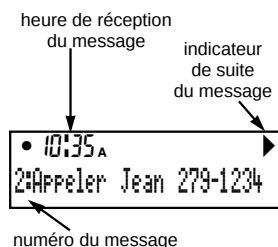
Quand un message est reçu, votre téléavertisseur se fait entendre (mode sonore, bip ou Escalart^{MC}) ou vibre. Un indicateur (par exemple 1, 2 etc.) vous fait connaître le nombre de messages reçus. Sur certain models, ce message est affiché sur l'écran en paramètres d'attente. Sur tous les models, appuyez sur pour faire apparaître l'indicateur de message sur l'afficheur de l'état des messages.



- 1 Appuyez sur n'importe quelle touche pour interrompre l'avertissement sonore.
 - 2 Appuyez sur pour faire apparaître le menu indicateur de messages. Les indicateurs de messages correspondant aux messages non lus clignotent jusqu'à ce que le message soit lu, même partiellement.
 - 3 Appuyez sur pour lire le message sélectionné ou appuyez sur pour en sélectionner un autre, puis appuyez sur .
- Conseils :** Si vous appuyez à ce moment sur , l'affichage précédent apparaît.

MESSAGES

10



- 4 Si votre téléavertisseur est en mode de défilement automatique de message (DEFILEMENT 1, DEFILEMENT 2 ou DEFILEMENT 3), le reste du message défile automatiquement à la vitesse choisie.

Conseils : Pour arrêter ou reprendre le défilement du message, appuyez sur . Si la vitesse de défilement indiquée est LIGNE PAR LIGNE, appuyez sur pour faire apparaître la ligne suivante.

- 5 Laissez le téléavertisseur revenir automatiquement aux paramètres d'attente ou appuyez sur puis sur .

Nota : Si un message n'est pas lu, votre téléavertisseur émet périodiquement une alarme jusqu'à ce que tous les messages soient lus. L'alarme sera émise périodiquement pendant 30 minutes. Un message est considéré comme lu si n'importe quelle partie de ce message a été affichée.

MESSAGES

11

Défilement de vos messages

Quand la première ligne d'un message s'affiche, appuyez sur pour faire défiler tous les messages du même type. Le numéro et la première ligne de chaque message s'affichent.

Messages en double



Quand le même message est reçu de nouveau, DOUBLE s'affiche après le numéro du message et avant le message lui-même. L'heure de réception du message en double s'affiche.

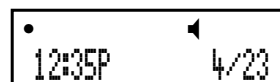
Remise à l'heure et à la date



- 1 Les paramètres d'attente étant affichés, appuyez sur pour faire apparaître COMMANDES?. Le symbole du menu des commandes clignote.

MESSAGES

12



- ② Appuyez sur pour accéder au menu **COMMANDES**.
- ③ Appuyez sur la touche et lâchez-la jusqu'à ce que **HEURE/DATE?** s'affichent.
- ④ Appuyez sur pour accéder au menu **HEURE/DATE**. Les heures clignotent.
- ⑤ Appuyez sur la touche et lâchez-la pour régler l'heure.
- ⑥ Appuyez sur pour passer au champ suivant.
- ⑦ Répétez les étapes 5 et 6 pour les minutes, l'indication AM/PM, le mois et le jour.
- ⑧ Appuyez sur pour enregistrer les paramètres.

Conseil : Appuyez sur la touche et maintenez-la enfoncée pour obtenir un défilement rapide.

13

MESSAGES

Mise en fonction d'avertissement de message entrant

Vous pouvez décider que votre téléavertisseur vous avertira par une vibration (sans qu'aucun son ne soit émis), par l'un des avertissements sonores, par un bip (de courte durée) ou par un son augmentant progressivement (Escalart^{MC}). Vous pouvez également choisir le mode silencieux (aucun signal).



- ① Les paramètres d'attente étant affichés, appuyez sur la touche et lâchez-la jusqu'à ce que **SIGNALS** (ou **AVERTISSEMENTS?**) apparaisse. Le symbole d'avertissement clignote.
- ② Appuyez sur pour accéder au menu **SIGNALS** (ou **AVERTISSEMENTS**). **VIBRATION?** s'affiche.

14

AVERTISSEMENTS



- ③ Appuyez sur la touche et lâchez-la jusqu'à ce que le type d'avertissement choisi **VIBRATION?**, **SONORE?**, **BIP?**, **ESCALERT?** ou **SANS SIGNAL?** (ou **S/AVERTISSEMENT**) s'affiche.
- ④ Appuyez sur pour sélectionner l'avertissement désiré. Les paramètres d'attente s'affichent en indiquant le symbole d'avertissement correspondant.

Nota : Si le mode d'avertissement sonore est sélectionné, votre téléavertisseur affiche automatiquement les options d'avertissements sonores offertes.

15

AVERTISSEMENTS

Comment choisir un avertissement sonore

Si vous sélectionnez le mode d'avertissement sonore, vous pouvez choisir entre les différents avertissements sonores qui vous sont offerts.



- ① Le menu **SIGNALS** (ou **AVERTISSEMENTS**) étant affiché, appuyez sur la touche et lâchez-la jusqu'à ce que **SONORE?** s'affiche.
- ② Appuyez sur pour accéder au menu **SONORE**.
- ③ Appuyez sur jusqu'à ce que l'avertissement sonore choisi s'affiche. Le téléavertisseur donne un exemple sonore de chaque avertissement.
- ④ Appuyez sur pour sélectionner l'avertissement sonore choisi. Les paramètres d'attente s'affichent en indiquant l'avertissement sonore au moyen de l'icône .

16

AVERTISSEMENTS

Réglage de l'alarme

Votre téléavertisseur est doté de trois alarmes. Chaque alarme peut être réglée en fonction d'une certaine heure ou d'une certaine date ou en fonction d'une certaine heure de chaque jour. Si votre téléavertisseur est hors tension quand une alarme retentit, il demeure hors tension.



- ❶ Les paramètres d'attente étant affichés, appuyez sur la touche et lâchez-la jusqu'à ce que ALARMES? s'affiche. Le symbole d'alarme clignote.
- ❷ Appuyez sur pour accéder au menu ALARMES. L'alarme numéro 01 clignote.
- ❸ Appuyez sur pour choisir l'alarme 01, 02 ou 03.
- ❹ Appuyez sur pour passer au champ suivant. Les symboles de mise en fonction ou de mise hors fonction clignent.

17

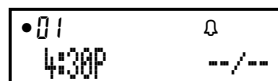
ALARMES

ALARMES



- ❺ Appuyez sur pour mettre l'alarme en fonction ou hors fonction .
- ❻ Appuyez sur pour passer au champ de l'heure. L'heure clignote.
- ❼ Appuyez sur la touche et lâchez-la pour régler l'heure.
Conseils : Appuyez sur la touche et maintenez-la enfoncée pour effectuer un réglage rapide.
- ❽ Appuyez sur pour passer au champ suivant.
- ❾ Répétez les étapes 7 et 8 pour régler les minutes, l'indication AM/PM, le mois et le jour.

18



- ❿ Quelque soit le champ en évidence, appuyez sur pour enregistrer les paramètres et terminer.

Quand une alarme est en fonction, son symbole s'affiche avec les paramètres d'attente.

Pour que l'avertissement ait lieu de façon quotidienne, réglez le mois et le jour sur --/--.

Quand une alarme a fini, le symbole d'alarme clignote, ALARME s'affiche avec le numéro d'alarme, et votre téléavertisseur vous avertit.

Appuyez sur n'importe quelle touche pour arrêter l'alarme et appuyez de nouveau pour supprimer le message.

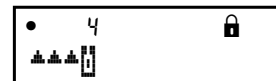
19

ALARMES

FONCTIONS DES MESSAGES

Verrouillage des messages personnels

Le verrouillage des messages vous permet de sauvegarder vos messages personnels pour empêcher qu'ils ne soient remplacés quand la mémoire est pleine. Les messages ne peuvent être verrouillés qu'au moment où ils sont lus.



- ❶ Appuyez sur pendant la lecture d'un message personnel pour afficher VERROUILLAGE?.
- ❷ Appuyez sur pour verrouiller le message. L'indicateur de message s'affiche.

Quand un message verrouillé est sélectionné ou lu, le symbole de verrouillage s'affiche.

Nota : Jusqu'à huit messages personnels peuvent être verrouillés. Pour verrouiller un autre message une fois que cette limite est atteinte, vous devez d'abord en déverrouiller au moins un.

20

Déverrouillage des messages personnels



- 1 Appuyez sur pendant la lecture d'un message personnel verrouillé pour afficher DEVERROUILLAGE?.
- 2 Appuyez sur pour déverrouiller le message. L'indicateur de message * s'affiche.

Heure privée

Cette fonction vous permet de mettre hors fonction tous les avertissements de votre téléavertisseur pendant une période de temps sélectionnée à l'avance. Les messages reçus pendant cette période sont enregistrés. Cette fonction est réglée sur une base quotidienne. Quand cette fonction est annulée, aucun avertissement de votre téléavertisseur n'est mis hors fonction pendant les heures privées.

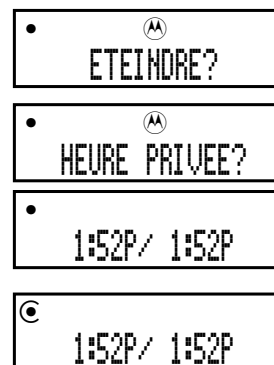


- 1 Les paramètres d'attente étant affichés, appuyez sur pour faire apparaître COMMANDES?. Le symbole du menu des commandes clignote.

21

FONCTIONS DES MESSAGES

FONCTIONS DES MESSAGES

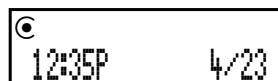


- 3 Appuyez sur pour accéder au menu des COMMANDES.
- 3 Appuyez sur la touche et lâchez-la jusqu'à ce que HEURE PRIVEE? s'affiche.
- 4 Appuyez sur pour accéder au menu HEURE PRIVEE. Le symbole de mise en fonction ou de mise hors fonction de l'heure privée clignote.
- 5 Appuyez sur pour mettre en fonction ou mettre hors fonction l'heure privée.

22



- 6 Appuyez sur pour passer au champ suivant. Le champ de l'heure de début clignote.
- 7 Appuyez sur pour établir l'heure de début.
- 8 Répétez les étapes 6 et 7 pour établir les minutes et l'indication AM/PM de l'heure de début, ainsi que l'heure, les minutes et l'indication AM/PM de la fin de la période d'heure privée.
- 9 N'importe quel champ étant en évidence, appuyez sur pour enregistrer les paramètres et terminer. Quand l'heure privée est en fonction, ne s'affiche pas et le téléavertisseur n'effectue aucun avertissement.



23

FONCTIONS DES MESSAGES

FONCTIONS DES MESSAGES

Effacement des messages

Les messages peuvent être effacés un à un ou tous à la fois.

Effacement d'un seul message



- 1 Pendant la lecture d'un message, appuyez sur la touche et lâchez-la jusqu'à ce que EFFACER? s'affiche.
- 2 Appuyez sur pour effacer le message.

Effacement de tous les messages

La commande EFF TOUS MESSAGES permet d'effacer tous les messages personnels lus et non verrouillés ainsi que les services d'information. Les messages verrouillés ou non lus ne sont pas effacés.



- 1 Les paramètres d'attente étant affichés, appuyez sur la touche et lâchez-la jusqu'à ce que EFF TOUS MESSAGES? s'affiche. Le symbole d'effacement clignote.

24



- ② Appuyez sur ► pour accéder au menu EFFACER. La demande de confirmation d'effacement EFFACER? s'affiche.
- ③ Appuyez sur ► pour effacer tous les messages personnels.

Mémorisation des messages

Votre téléavertisseur peut mémoriser jusqu'à 16 messages personnels. Chaque message enregistré reçoit un numéro qui s'affiche quand le message est mémorisé. Le premier porte le numéro 1, le second porte le numéro 2 et ainsi de suite.

Effacement automatique de message

Si tous les emplacements réservés aux messages sont occupés et qu'un nouveau message est reçu, le plus ancien message non verrouillé et lu est automatiquement effacé.

Quand la mémoire des messages est pleine, MEMOIRE PLEINE s'affiche. Appuyez sur n'importe quelle touche pour revenir aux paramètres d'attente.

Si tous les messages ne sont pas lus, le plus ancien message non verrouillé est effacé et DEP/CAPACITE s'affiche.

25

Services d'information

Les services d'information transmettent généralement des bulletins de nouvelles ou des bulletins de nature énérale qui permettent d'obtenir des renseignements utiles.

Votre téléavertisseur WORDline peut être doté de la fonction services d'information. Si tel est le cas, vous recevrez tout au long de la journée des bulletins périodiques sur un maximum de 3 domaines, par exemple les vouvelles sportives, les manchettes de l'actualité et les nouvelles sur les artsd et spectacles.

Nota : Les fournisseurs de services d'information et les services offerts peuvent changer sans préavis. Les horaires de transmission des bulletins peuvent varier d'un fournisseur à l'autre. Communiquez avec votre fournisseur si la fonction services d'information vous intéresse.

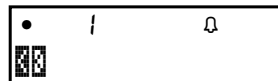
26

Lecture des services d'information

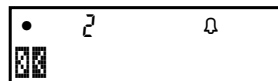
Quand un message en provenance des services d'information est reçu, [] clignote pendant 12 secondes et le numéro des informations non lues s'affiche. Au bout de 12 secondes, les paramètres d'attente s'affichent.



- ① Appuyez sur [] pour faire apparaître le menu indicateur de messages.

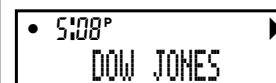


- ② Appuyez sur [] pour accéder au menu des services d'information. Quand un service d'information est sélectionné, le symbole de messages [] s'affiche. Quand il n'est pas sélectionné, le symbole [] s'affiche.



- ③ Appuyez sur ► pour passer au message que vous voulez lire. Le numéro d'emplacement du message correspondant s'affiche.

27



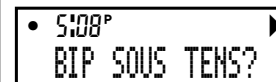
- ④ Appuyez sur [] pour lire le message. L'heure à laquelle le message a été reçu s'affiche au moment où le message apparaît.

► indique que le message continue plus loin.

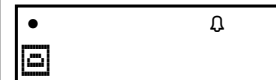
Appuyez sur [] puis sur [] pour faire apparaître l'affichage précédent.

Mise en fonction et hors fonction des services d'information

Vous pouvez mettre en fonction un avertissement de services d'information correspondant à chaque emplacement de message.



- ① Pendant la lecture d'un message des services d'information, appuyez sur [] jusqu'à ce que BIP SOUS TENS? ou BIP HORS TENS? s'affiche.

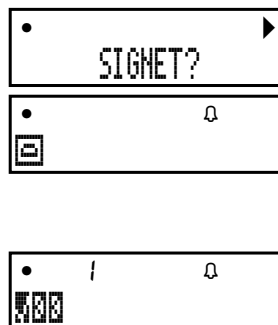


- ② Appuyez sur ► pour mettre en fonction ou hors fonction le bip correspondant à l'emplacement du message des services d'information.

28

Mise en fonction du signet des services d'information

Vous pouvez placer un signet pour vous repérer pendant la lecture des messages de grande longueur.



- 1 Pendant la lecture d'un message provenant d'un service d'information, appuyez sur pour afficher SIGNET?.

- 2 Appuyez sur pour mettre en fonction le signet. Le menu des messages s'affiche.

✓ s'affiche dans le menu des services d'information. La prochaine fois que vous lirez ce message, il commencera à l'endroit où se trouve le signet.

indique un message comprenant un signet.

29

SERVICES D'INFORMATION

Téléavertisseurs hors de portée

Si votre téléavertisseur est doté de cette fonction et si vous vous trouvez hors de portée de votre service d'avertissement, s'affiche. Tant que ce symbole est affiché, votre téléavertisseur ne peut recevoir aucun message.

Symboles d'erreurs de message

Si le message reçu comprend une erreur, le symbole s'affiche au dessus de chaque caractère éroné dans ce message. Si cette fonction est en activité et si l'icône du message tronqué est affiché à la fin du message, celui-ci est trop long ou la mémoire est insuffisante pour pouvoir le mémoriser.

Nettoyage de votre téléavertisseur

Pour enlever la saleté et les marques sur votre téléavertisseur, utilisez un chiffon doux imbibé d'eau savonneuse puis passez un autre chiffon imbibé d'eau propre. N'immergez pas votre téléavertisseur. N'utilisez ni alcool ni autre produit de nettoyage.

30

AUTRES FONCTIONS

Entretien Approprié

Les téléavertisseurs WORDline et WORDline FLX sont des appareils durables, fiables qui peuvent offrir de nombreuses années de fonctionnement sans défaillance. Cependant, il s'agit d'un appareil électronique de précision. L'eau et l'humidité, une chaleur intense et un choc très fort peuvent endommager le téléavertisseur. N'exposez pas votre téléavertisseur à ces conditions.

Si une réparation devient nécessaire, le Service de Réparations de Motorola, qui bénéficie des services de techniciens spécialement formés, possède des centres de réparations et d'entretien dans le monde entier. Pour plus de renseignements adressez-vous à votre fournisseur de service de téléavertisseur ou à un bureau des ventes de Motorola.

Fonctions et Utilisation de votre Téléavertisseur

Pour toutes questions regardant les fonctions et l'utilisation de votre téléavertisseur Motorola, veuillez visiter notre site web à www.mot.com/pagers. Pour toutes questions regardant votre service de téléavertisseur, veuillez contacter le fournisseur de ce service.

31

ENTRETIEN ET UTILISATION

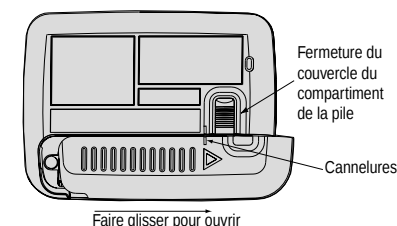
Pile

Votre téléavertisseur WORDline ou WORDline FLX est alimenté par une pile alcaline de modèle AAA. Si la pile est faible, le symbole s'affiche entre l'heure et la date des paramètres d'attente. Si ce symbole apparaît, changez la pile dans les cinq jours.

Les messages sont conservés pendant le remplacement de la pile. Pour conserver les réglages d'avertissement, mettez votre téléavertisseur hors tension avant d'enlever la pile.

Remplacement de la pile

- 1 Mettez votre téléavertisseur hors tension.
- 2 Déverrouillez le couvercle de la pile en faisant glisser son verrou vers le haut du téléavertisseur.



32

PILE

- ③ Appuyez sur le couvercle de la pile en le faisant glisser jusqu'à ce que les repères du couvercle s'alignent avec ceux du boîtier.
- ④ Soulevez le couvercle de la pile pour le libérer du boîtier.
- ⑤ Ôtez la pile.
- ⑥ Mettez la nouvelle pile en place de façon que les marques positive (+) et négative (-) correspondent au schéma de polarité se trouvant dans le logement de la pile.
- ⑦ Remplacez le couvercle de la pile en alignant les rainures du couvercle et celles du boîtier et en faisant coulisser le couvercle pour le fermer.
- ⑧ Faites glisser le verrou du couvercle de la pile vers le bas du téléavertisseur pour verrouiller ce couvercle.

PILE

33

INTRODUCTION

Congratulations on purchasing the Motorola® WORDline™ or WORDline FLX™ pager. The WORDline FLX pager incorporates the latest in paging technology. FLEX technology extends battery life up to four times longer than ordinary pagers and improves the ability to receive pages.

This compact pager combines messaging and time keeping functions in a package that is convenient to carry. Full understanding of what this product offers begins with reading this user's guide. This user's guide includes a detachable Quick Reference Card on the back cover.

Effective Use of Your Pager

Your pager can help you keep in contact with everyone important to you. By giving your pager number to your business associates, family, and friends, you can be contacted when necessary.

If you have a cellular phone, give your pager number instead of your cellular number. Then you can decide who to call back on your cellular phone without paying for incoming calls.

Sending a Test Page to Yourself

After your pager has been activated by your service provider, send yourself a test page.

34

Controls



- | | | |
|---|-------------------|--|
|  | Mode | Used to scroll through available choices, or to increment a digit. |
|  | Select | Used to select and confirm a choice. |
|  | Read/
Power On | Used to read a message, to save a setting, to turn on the pager, to turn on the backlighting, and to exit from a menu. |

INTRODUCTION

35

GETTING STARTED

Turning Your Pager On



Press  to turn your pager on.

A start-up message is displayed momentarily and your pager activates the currently selected alert.

Note: The start-up alert can be stopped by pressing any button.



When the pager is on and no activity is taking place, the standby screen is displayed. The standby screen displays the power indicator, the time and date, the alert mode, and may display other pager indicators such as alarm status.

Backlight

Press and hold  for one second or more to activate the LCD message screen and backlight.

36

Menu Icons

The four menu icons on the top row (🔊🗑️🔔🔊) correspond to the four menus: CONTROLS, DELETE ALL, ALERTS, and ALARMS.

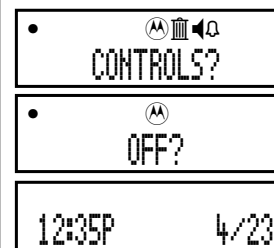
The first time you press 🔊 these menu icons are displayed. The controls menu icon 🔊 flashes, indicating that pressing ➡️ will enter the controls menu.

Press and release 🔊 to display the CONTROLS?, DELETE ALL?, ALERTS?, and ALARMS? menu prompts. Press ➡️ to enter the corresponding menus, or press 🔊 to return to the standby screen.

GETTING STARTED

37

Turning Your Pager Off



- 1 From the standby screen, press 🔊 to display CONTROLS?. The controls menu icon 🔊 flashes.
- 2 Press ➡️ to display OFF?.
- 3 Press ➡️ to turn the pager off. The off screen is displayed without any icons.

Types of Messages

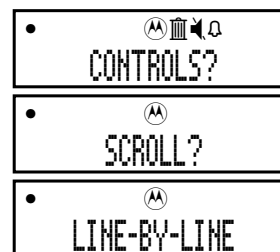
The message indicators define the type of message received and flash until the message is read.

- Personal messages:** ▲ unselected 📧 selected
- Information services**
- when received: 📧 unselected 📧 selected
- 📧 unselected 📧 selected (FLEX)
- when chirp is on: 📧 unselected 📧 selected
- when bookmark is on: ✓ unselected 📧 selected

38

Setting the Scroll Speed

You can choose the speed at which your messages scroll, or read them line by line.



- 1 From the standby screen, press 🔊 to display CONTROLS?. The controls menu icon 🔊 flashes.
- 2 Press ➡️ to enter the CONTROLS menu.
- 3 Press and release 🔊 until SCROLL? is displayed.
- 4 Press ➡️ to enter the SCROLL menu.
- 5 Press and release 🔊 to choose the scroll speed.
- 6 Press ➡️ to select the scroll speed.

There are four scroll speeds to choose from: LINE-BY-LINE, SCROLL 1, SCROLL 2, and SCROLL 3 (fastest).

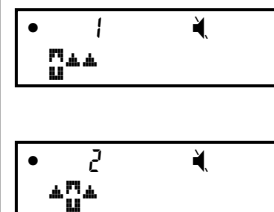
GETTING STARTED

39

MESSAGES

Receiving/Reading Messages

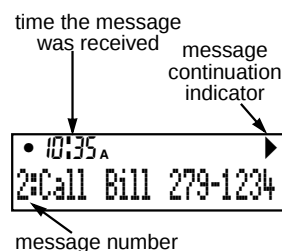
When a message is received, your pager either alerts audibly (audio, chirp, and Escalart modes) or vibrates. A message indicator (for example 1, 2, etc.) lets you know how many messages you have received. On some models, this message indicator is displayed on the standby screen. On all models, pressing 🔊 displays the message indicator on the message status screen.



- 1 Press any button to stop the alert.
- 2 Press 🔊 to display the message status screen. The message indicators for unread messages ▲ flash until any part of the message is read.
- 3 Press 🔊 to read the selected message or press ➡️ to select another message, then press 🔊.

Hint: On this screen, pressing 🔊 displays the previous screen.

40



Note: If a message is unread, your pager gives periodic alert until all unread messages are read. This will continue for up to 30 minutes. A message is considered read if any part of the message is displayed.

Scanning Your Messages

When the first line of a message is displayed, press **▶** to scan all messages of the same type. The message number and the first line of the message are displayed for each message.

- 4 If your pager is set to scroll the message automatically (SCROLL 1, SCROLL 2, or SCROLL 3), the remainder of the message is automatically displayed at that speed.
Hint: To pause or restart a scrolling message, press **○**.
If the scrolling speed is set to LINE-BY-LINE, press **○** to view the next screen.
- 5 Allow the pager to automatically return to the standby screen, or press **◀** then **○**.

MESSAGES

41

Duplicate Messages



When a duplicate message is received, DUPLICATE is displayed after the message number and before the message. The time the duplicate message was received is displayed.

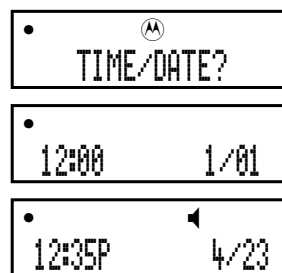
Setting the Time and Date



- 1 From the standby screen, press **◀** to display CONTROLS?. The controls menu icon **Ⓜ** flashes.
- 2 Press **▶** to enter the CONTROLS menu.
- 3 Press and release **◀** until TIME/DATE? is displayed.

TIME AND DATE

42



Hint: Pressing and holding **◀** scrolls through selections quickly.

- 4 Press **▶** to enter the TIME/DATE menu. The hour field flashes.
- 5 Press and release **◀** to adjust the hour.
- 6 Press **▶** to move to the next field.
- 7 Repeat steps 5 and 6 for the minutes, AM/PM, month, and day fields.
- 8 Press **○** from any field to save.

TIME AND DATE

43

Setting the Incoming Message Alert

You can set your pager to alert with a vibrating alert (vibration with no alert tone), one of the audio alerts, a chirp alert (short beep alert), an alert of increasing volume (Escalart™), or no alert (completely silent).



- 1 From the standby screen, press and release **◀** until ALERTS? is displayed. The alert icon **Ⓜ** flashes.
- 2 Press **▶** to enter the ALERTS menu. VIBRATE? is displayed.
- 3 Press and release **◀** until your choice of VIBRATE?, AUDIO?, CHIRP?, ESCALERT?, or NO ALERT is displayed.
- 4 Press **▶** to select the desired alert. The standby screen is displayed with the corresponding alert icon.

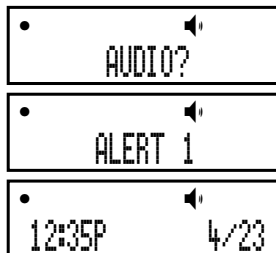
Nota : If the audio alert mode is selected, your pager automatically displays the audio alert options screen.

ALERTS

44

Choosing an Audio Alert

If you select the audio alert mode, you can set your pager to alert with one of the audio alerts.



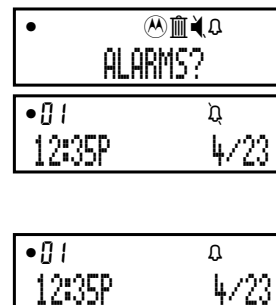
- 1 From the **ALERTS** menu, press and release until **AUDIO?** is displayed.
- 2 Press to enter the **AUDIO** menu.
- 3 Press until your choice of audio alert is displayed. The pager emits a sample of each alert.
- 4 Press to select your choice of audio alert. The standby screen is displayed with the audio alert icon .

ALERTS

45

Setting the Alarm

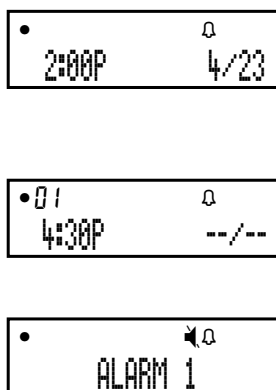
Your pager has three alarms. Each alarm can be set for either a specific time and date, or for a specific time on a daily basis. If your pager is off when an alarm sounds, it remains off.



- 1 From the standby screen, press and release until **ALARMS?** is displayed. The alarm icon flashes.
- 2 Press to enter the **ALARMS** menu. The alarm number **01** flashes.
- 3 Press to choose alarm **01**, **02**, or **03**.
- 4 Press to move to the next field. The enable or disable icon flashes.
- 5 Press to enable or disable the alarm.
- 6 Press to move to the hour field. The hour flashes.

ALARMS

46



- 7 Press and release to adjust the hour.
Hint: Press and hold to adjust the setting quickly.
 - 8 Press to move to the next field.
 - 9 Repeat steps 7 and 8 to set the minutes, AM/PM, month, and day fields.
 - 10 Press in any field to save and exit.
- When an alarm is enabled, the alarm icon is displayed on the standby screen.
- To alert on a daily basis, set the month and day to --/--.

When an alarm expires, the alarm icon flashes, **ALARM** is displayed with the alarm number, and your pager alerts.

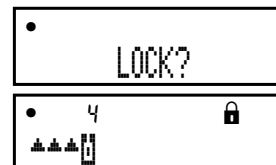
Press any button once to stop the alarm, and again to clear the message.

ALARMS

47

Locking Personal Messages

By locking messages, you can save personal messages to prevent them from being replaced when the memory is full. Messages can be locked only while reading them.



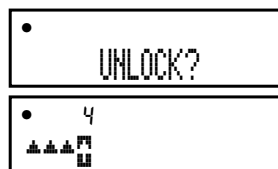
- 1 Press while reading a personal message to display **LOCK?**.
 - 2 Press to lock the message. The message indicator is displayed.
- When a locked message is selected or read, the lock icon is displayed.

Note: Up to eight personal messages may be locked. To lock another message once this limit is reached, you must first unlock at least one message.

MESSAGE FEATURES

48

Unlocking Personal Messages



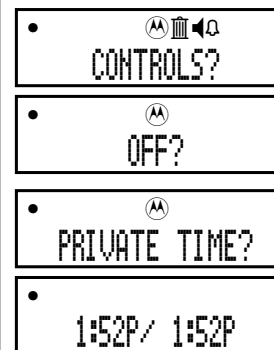
- 1 Press while reading a locked personal message to display UNLOCK?.
- 2 Press to unlock the message. The message indicator is displayed.

MESSAGE FEATURES

49

Private Time

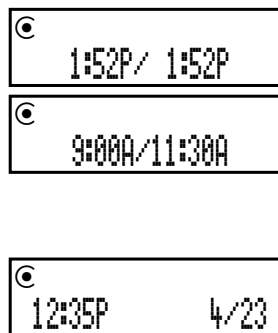
This feature allows you to turn off all pager alerts during a preselected time period. Messages received during this time period are stored. When enabled, private time works on a daily basis. When disabled, no pager alerts are turned off during the private time setting.



- 1 From the standby screen, press to display CONTROLS?. The controls menu icon flashes.
- 2 Press to enter the CONTROLS menu.
- 3 Press and release until PRIVATE TIME? is displayed.
- 4 Press to enter the PRIVATE TIME menu. The private time enable or disable icon flashes.

MESSAGE FEATURES

50



- 5 Press to enable or disable private time.
- 6 Press to move to the next field. The hour field of the start time flashes.
- 7 Press to adjust the start time hour.
- 8 Repeat steps 6 and 7 to adjust the start time minutes, AM/PM, stop time hour, minutes, and AM/PM.
- 9 Press from any field to save and exit. While private time is active, is not displayed, and the pager does not alert.

MESSAGE FEATURES

51

Deleting Messages

Messages may be deleted one at a time or all at once.

Deleting a Single Message



- 1 While reading a message press and release until DELETE? is displayed.
- 2 Press to delete the message.

Deleting All Messages

The DELETE ALL command deletes all read and unlocked personal messages and information services. Locked or unread messages are not deleted.



- 1 From the standby screen, press and release until DELETE ALL? is displayed. The delete icon flashes.
- 2 Press to enter the DELETE menu. The delete confirmation DELETE? is displayed.
- 3 Press to delete all personal messages.

MESSAGE FEATURES

52

Storing Messages

Your pager can store up to 16 personal messages. Each stored message is assigned a number, which is displayed when the message is stored. The first message received is 1, the second is 2, and so on.

Automatic Message Deletion

If all message slots are full and a new message is received, the oldest unlocked read message is automatically deleted.

When the message memory is full, **MEMORY FULL** is displayed. Press any button to return to the standby screen.

If all messages are unread, the oldest, unlocked message is deleted and **OVERFLOW** is displayed.

Information Services

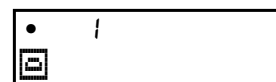
Information services are typically news or general updates which provide relevant information.

Your WORDline pager may be equipped with information services. If your pager has this capability, you will receive regular updates throughout the day in up to 3 different information categories. Updates include sports scores and sports news, top stories, and entertainment news.

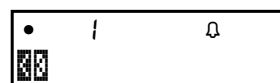
Note : Content providers and content are subject to change without notice. Update schedules may vary depending upon your service provider. Contact your service provider if you are interested in receiving information services.

Reading Information Services

When an information service message is received,  flashes for 12 seconds and the number of unread information services is displayed. After 12 seconds, the standby screen is displayed.



- 1 Press  to display the message indicator menu.

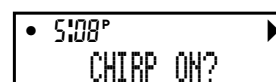


- 2 Press  to enter the information service menu. The information service message icons display  when selected and  when unselected.
- 3 Press  to move to the message you want to read. The corresponding message slot number is displayed.
- 4 Press  to read the message. The time the information service was received is displayed with the first screen of the message.

 indicates the message is continued on an additional screen. Press  and then  to display the previous screen.

Turning the Information Service Alert On and Off

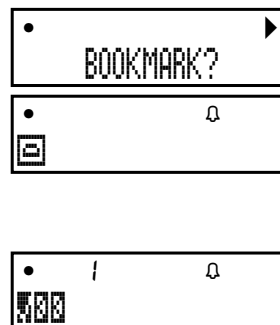
You can set an information service alert for each message slot.



- 1 While reading an information service message, press  until CHIRP ON? or CHIRP OFF? is displayed.
- 2 Press  to turn chirp on or off for that information service message slot.

Turning the Information Service Bookmark On

You can set a bookmark to hold your place in a lengthy information service while reading it.



- 1 While reading an information service message, press to display **BOOKMARK?**.
- 2 Press to activate the bookmark. The message menu screen is displayed.
 is displayed in the information service menu. The next time you read that information service message, the message begins at the point where the bookmark was placed.
 indicates a selected bookmarked message.

57

INFORMATION SERVICES

Out of Range

If your pager is equipped with this feature, and if you are outside your paging coverage area, is displayed. As long as is displayed, your pager cannot receive messages.

Message Error Icons

If there is an error in the message received, the error icon is displayed over each errored character in the message.

If this option is enabled, and if the truncated message icon is displayed at the end of the message, either the message was too long, or there was not enough memory to store the message.

Cleaning Your Pager

To clean smudges and grime from the exterior of your pager, use a soft, non-abrasive cloth moistened in a mild soap and water solution. Use a second cloth moistened in clean water to wipe the surface clean. Do not immerse in water. Do not use alcohol or other cleaning solutions.

58

OTHER FEATURES

Functionality and Use of Your Pager

For questions pertaining to the functions and use of your Motorola pager please visit our web site at www.motorola.com/pagers or in the U.S. call 1-800-548-9954 or 1-800-793-7834 (TDD). For questions pertaining to your paging service, contact your paging service provider.

Care and Maintenance

The WORDline and WORDline FLX pagers are durable, reliable, and can provide years of dependable service; however, they are precision electronic products. Water and moisture, excessive heat, and extreme shock may damage the pager. Do not expose your pager to these conditions. If repair is required, the Motorola Service Organization, staffed with specially trained technicians, offers repair and maintenance facilities throughout the world.

You can protect your pager purchase with an optional extended warranty covering parts and labor. For more information about warranties please contact either your paging service provider, retailer, or Motorola, Inc. at 1-800-548-9954. For repairs, call Motorola, Inc. at 1-800-548-9943 in the U.S. or 1-800-323-9685 in Canada. In the U.S., to contact Motorola, Inc. on your TDD, call 1-800-793-7834.

59

CARE AND USE

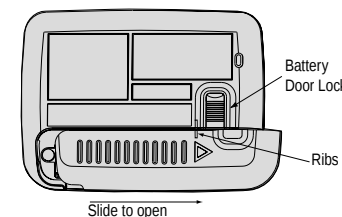
Battery Information

Your WORDline or WORDline FLX pager operates with one AAA-size alkaline battery. When the battery is low, the low-battery icon is displayed between the time and date on the standby screen. Change your battery within five days of receiving a low-battery indication.

Messages are retained when replacing the battery. To retain pager alert settings, turn the pager off before removing the old battery.

Replacing the Battery

- 1 Turn your pager off.
- 2 To remove the old battery, slide the battery door lock towards the top of the pager to unlock the battery door.
- 3 While pressing on the battery door, slide the door until the ribs on the battery door align with the ribs on the back cover.



60

BATTERY

- ④ Lift the battery door to free it from the housing.
- ⑤ Remove the battery.
- ⑥ Align the new battery so the positive (+) and negative (-) markings match the polarity diagram in the battery compartment. Insert the battery.
- ⑦ To replace the battery door, align the grooves on the battery door with the grooves on the back cover and slide the battery door closed.
- ⑧ Slide the battery door lock toward the bottom of the pager to lock the battery door.

BATTERY

61

PATENT INFORMATION

Brevet

Ce produit Motorola est protégé par un ou plusieurs brevets accordés aux États-Unis. Le ou les numéros de ces brevets sont indiqués à l'intérieur du boîtier. D'autres brevets sont en cours aux États-Unis.

Patent Information

This Motorola product is manufactured under one or more Motorola U.S. patents. These patents numbers are listed inside the housing of this product. Other U.S. patents for this product are pending.

62

NOTES

Ⓜ, Motorola, WORDline, WORDline FLX, Escalart et  sont des marques déposées ou des marques de commerce appartenant à Motorola Inc.

© 1997 Motorola Inc. Tous droits réservés.
Imprimé aux É.-U. 8/97

t, Motorola, WORDline, WORDline FLX, Escalart and  are trademarks or registered trademarks of Motorola, Inc

© 1997 by Motorola, Inc. All Rights Reserved
Paging Products Group
1500 Gateway Blvd., Boynton Beach, FL 33426-8292
Imprimé aux É.-U. 8/97

French-Canadian



6881028B98-0

Aide-mémoire WORDline^{MC} et WORDline^{MC} FLX

Indicateurs et symboles

- Sous tension
- Ⓢ Sous tension, heure privée en fonction
- ☑ Message, sélectionné
- ⚠ Message, non sélectionné
- ☰ Menu de commandes
- ☒ Menu effacer tout
- 🔊 Avertissement sonore
- 🔊 Menu d'avertissement/avertis. bip
- 🔊 Vibration ou symbole de silence
- 🔊 Menu d'alarme/alarme en fonction
- 🔊 Alarme hors fonction
- 🔊 Message verrouillé
- 🔊 Hors de portée
- 🔊 Suite du message
- 🔊 Pile faible
- ☑ Menu des services d'information, sélectionné
- ☑ Menu des services d'information, non sélectionné

- ☑ Message des services d'information, sélectionné
- ☑ Message des services d'information, non sélectionné
- ☑ Message des services d'information, sélectionné (FLEX)
- ☑ Message des services d'information, non sélectionné (FLEX)
- 🔊 Services d'info, bip en fonction, sélectionné
- 🔊 Services d'info, bip en fonction, non sélectionné
- 🔊 Services d'information, signet, sélectionné
- 🔊 Services d'information, signet, non sélectionné
- 🔊 Message verrouillé, sélectionné
- 🔊 Message verrouillé, non sélectionné

Touches de commande

- ☑ Mode

- ☑ Sélection
- ☑ Lecture/mise sous tension

Réglage de l'alarme

- 1 Appuyez sur ☑ jusqu'à ce que ALARMES? s'affiche.
- 2 Appuyez sur ☑.
- 3 Appuyez sur ☑ pour choisir l'alarme 01, 02, ou 03.
- 4 Appuyez sur ☑ pour passer au champ suivant.
- 5 Appuyez sur ☑ pour mettre en fonction ☑ ou hors fonction ☑ l'alarme.
- 6 Appuyez sur ☑ pour passer au champ de l'heure.
- 7 Appuyez sur la touche ☑ et lâchez-la pour régler l'heure.
- 8 Appuyez sur ☑ pour passer au champ suivant.
- 9 Répétez les étapes 7 et 8 pour régler les minutes, l'indication AM/PM, le mois et le jour.

- 10 Appuyez sur ☑ pour enregistrer les paramètres et terminer.

Pour que l'avertissement fonctionne sur une base quotidienne, réglez le mois et le jour sur --/--.

Verrouillage et déverrouillage des messages

Pendant la lecture d'un message personnel, appuyez sur ☑ pour faire apparaître VERROUILLAGE? ou DEVERROUILLAGE?. Appuyez sur ☑.

Effacement d'un seul message

Appuyez sur ☑ pendant la lecture du message jusqu'à ce que EFFACER? s'affiche. Appuyez sur ☑.

Schéma du menu WORDline et WORDline FLX

Commandes	Effacer tout	Avertissements	Alarmes
-HORS TENSION	EFFACER	-VIBRATION	-ALARME 01
-HEURES/DATE		-SONORE	-ALARME 02
-DEFILEMENT		-CHIRP	-ALARME 03
-HEURE PRIVEE		-ESCALERT	
		-SAVERTISSEMENT	

WORDlineTM and WORDlineTM FLX Quick Reference Card

Indicators and Icons

- On
- Ⓢ On, Private Time enabled
- ☑ Message, selected
- ⚠ Message, unselected
- ☰ Controls menu
- ☒ Delete All menu
- 🔊 Audio alert
- 🔊 Alerts menu/Chirp alert
- 🔊 Vibrate (silent)
- 🔊 Alarm menu/Alarm enabled
- 🔊 Alarm disabled
- 🔊 Locked message
- 🔊 Out of Range
- 🔊 Message Continuation
- 🔊 Low Battery
- ☑ Information service menu, selected
- ☑ Information service menu, unselected

- ☑ Information service message, selected
- ☑ Information service message, unselected
- ☑ Information service message, selected (FLEX)
- ☑ Information service message, unselected (FLEX)
- 🔊 Information service, Chirp on, selected
- 🔊 Information service, Chirp on, unselected
- 🔊 Information service, Chirp on, selected
- 🔊 Information service, Bookmark, unselected
- 🔊 Locked message, selected
- 🔊 Locked message, unselected

Control Buttons

- ☑ Mode
- ☑ Selection
- ☑ Read/Power On

Setting the Alarm

- 1 Press ☑ until ALARMES? is displayed.
- 2 Press ☑.
- 3 Press ☑ to choose alarm 01, 02, or 03.
- 4 Press ☑ to move to the next field.
- 5 Press ☑ to enable ☑ or disable ☑ the alarm.
- 6 Press ☑ to move to the hour field.
- 7 Press and release ☑ to adjust the hour.
- 8 Press ☑ to move to the next field.
- 9 Repeat steps 7 and 8 to set the minutes, AM/PM, month, and day fields.
- 10 Press ☑ from any field to save and exit.

To alert on a daily basis, set the month and day to --/--.

Locking and Unlocking Messages

While reading a personal message, press ☑ to display LOCK? or UNLOCK?. Press ☑.

Deleting a Single Message

Press ☑ while reading a message until DELETE? is displayed. Press ☑.

WORDline and WORDline FLX Menu Map

Controls	Delete All	Alerts	Alarms
-OFF	DELETE	-VIBRATE	-ALARM 01
-TIME-DATE		-AUDIO	-ALARM 02
-SCROLL		-CHIRP	-ALARM 03
-PRIVATE TIME		-ESCALERT	
		-NO ALERT	